

סצענע 4 ב' Escena 4 B

פֿאַר וואָס איז עסן אזוי וויכטיק ?
¿Por qué es tan importante la comida?

- גיסע- ביילע - איצט רייזעלע, לאָמיר זיך נעמען צו דער אַרבעט. וואָס דאַרף מען קאָכן פֿאַר אַ מאָן ?
- רייזל - אָבער זאָג מיר, באַבע...פֿאַרוואָס איז עסן אזוי וויכטיק?
- גיסע- ביילע - פֿאַרוואָס איז עסן אזוי וויכטיק??? רייזעלע... עסן איז נישט נאָר עסן...
- רייזל - עסן איז נישט נאָר עסן ???
- גיסע- ביילע - ניין, עסן איז ניט נאָר עסן. עסן איז אַ פֿאַרגעניגן. עס דאַרף זײַן שײַן, עס דאַרף זײַן געשמאַק, מיט אַ גוטן ריח פֿאַר דער נאָז, מיט אַ גוטן טעם. שײַן פֿאַר די אויגן, געשמאַק פֿאַרן מויל.
- רייזל - און דאָן, וואָס ?
- גיסע- ביילע - און דאָן דערגײט עס צום מאָגן ... און פֿון מאָגן גלייך צום מאַנס האַרץ...
- רייזל - אוי באַבע... איך פֿאַרשטיי שוין פֿאַר וואָס עסן איז אזוי וויכטיק !!!
- גיסע- ביילע - יאָ מײַן קינד. און איך קען זיך שוין פֿאַרשטעלן ווי דײַנע אויערן וועלן הערן די שײַנע קאָמפּלימענטן וואָס דײַן מאָן וועט דיר זאָגן.
- רייזל - באַבע, באַבע, לאָמיר אָנהײבן קאָכן...

En palabras de Octavio Paz:

“La comida es la manera más segura de acercarse a un pueblo y a su cultura”.